

RÖMER Thomas – MACCHI Jean-Daniel – NIHAN Christophe (a cura di)

*Guida di lettura all'Antico Testamento* (= Lettura pastorale della Bibbia A7). Edizioni Dehoniane, Bologna 2007, 664 p., ISBN 88-10-20163-3.

En estos últimos decenios han aparecido importantes *Introducciones al Antiguo Testamento*, en diversas lenguas, que renuevan profundamente las *Introducciones* “clásicas” de A. Robert – A. Feuillet, de hace medio siglo. En lengua italiana, entre otras: O. Eissfeldt, I-IV (1970-84), J.A. Soggin (<sup>4</sup>1987), R. Rendtorff (1990), M. Nobile (1995), F.J. Stendebach (1996). Los avances en tantos sectores de las ciencias bíblicas (no sólo por los descubrimientos de Qumrán, sino también por la aplicación de nuevos métodos de estudio) hacen sentir la necesidad de disponer de una renovada cartografía para recorrer el mundo del AT. Se trata de un territorio que experimenta constantemente nuevos ajustes y perspectivas.

A diferencia de una obra similar, dirigida por Erich ZENGER, *Introduzione all'Antico Testamento*. Ed. italiana a cura di F. Dalla Vecchia (Brescia: Queriniana 2005 [sobre la quinta ed. alemana]), que está redactada exclusivamente por exegetas católicos, Thomas Römer abre el volumen indicando el criterio de selección de los 19 colaboradores, de confesiones diversas: «abbiamo fatto appello agli specialisti francofoni dell'esegesi veterotestamentaria, sollecitando anche la collaborazione di alcuni colleghi della Svizzera tedesca...» (p. 5). En realidad puede decirse que se trata de un proyecto suizo, sobre todo de Lausanne; destaca la intervención de los directores de la obra: Th. Römer (8 caps.) y J.-D. Macchi (10).

El plan de la obra es sencillo: después de sendos capítulos introductorios (sobre Canon del AT, Historia del texto, Ambiente en que se produjo), se presenta cada Parte de la Biblia y luego cada libro. Se sigue el orden canónico de la Biblia hebrea: Pentateuco, Profetas y Escritos, añadiendo una IV Parte para los Deuterocanónicos. Son de interés particular los estudios que abren las principales secciones: La formación del Pentateuco (Th. Römer y Chr. Nihan), de la historia deuteronomista (Th. Römer) y de los libros proféticos (K. Schmid). En cada libro bíblico se sigue un esquema uniforme en cuatro momentos: Plan y contenido del libro, Origen y formación, Temas principales e Indicaciones bibliográficas. El primer momento y el tercero resultan más bien esquemáticos, mientras el segundo es lo más novedoso del volumen: con mayor extensión, siempre de forma precisa y solvente, se presenta el origen y formación de cada libro bíblico. En la atención dada a los libros bíblicos se aprecia desniveles llamativos: el Génesis, con sendos estudios sobre Gn 1-11; 12-36; 37-50, recibe en total 55 págs., frente al Exodo que sólo recibe 12 p.; sorprende que a Judit se consagren 13 p., o que Oseas ocupe 15 p., mientras Jeremías recibe sólo 11 p.

Los autores se ciñen al método histórico-crítico, predominante en ámbito alemán, que tantos frutos ha dado y sigue dando en la exégesis bíblica; cabría una mayor apertura hacia otros métodos que, utilizados con discernimiento, se han demostrado también útiles.

# Salesianum

Nº: 71

Anno: 2009

Pag.: 598 - 599

Esta obra, dirigida a quien necesita una primera orientación para embarcarse en el estudio del AT, y a cuantos deseen conocer el contenido y la formación de la Biblia, cumple perfectamente su objetivo, pues orienta al lector en la complejidad histórica y redaccional de los libros del AT. Para profundizar en el estudio de cada libro bíblico sigue una bibliografía, con predominio del alemán y francés. La edición italiana no ha aprovechado la ocasión para indicar las eventuales traducciones y dar un suplemento de la bibliografía italiana de mayor interés. No obstante tales observaciones, esta *Introducción al AT* es una mina de datos, y hay que agradecer a los autores y editores el haber conseguido una obra tan digna y útil.

Rafael Vicent